



Úrad jadrového dozoru Slovenskej republiky
Bajkalská 1467/27, 820 07 Bratislava – mestská časť Ružinov
pracovisko Okružná 5, 918 64 Trnava

Číslo: 6085/2025, v spise UJD SR 2235-2025



Toto rozhodnutie nadobudlo

právoplatnosť dňa 5.8.2025

a vykonateľnosť dňa 5.8.2025

zápis vykonal [redacted]

dňa 5.8.2025

podpis [redacted]

Podľa rozdeľovníka

ROZHODNUTIE č. 318 /2025

Úrad jadrového dozoru Slovenskej republiky (ďalej len „úrad“), ako vecne príslušný správny orgán podľa § 5 a § 46 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „správny poriadok“), podľa § 4 ods. 1 písm. j) zákona č. 541/2004 Z. z. o mierovom využívaní jadrovej energie (atómový zákon) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „atómový zákon“) a podľa § 121 ods. 2 písm. e) zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov

v y d á v a

pre Jadrovú a vyrad'ovaciú spoločnosť, a. s., Jaslovské Bohunice 360, 919 30 Jaslovské Bohunice, IČO: 35 946 024, zapísanú v Obchodnom registri Okresného súdu Trnava, oddiel: Sa, vložka číslo 10788/T (ďalej len „JAVYS, a. s./žiadateľ“) a v zmysle § 83 stavebného zákona.

p o v o ľ u j e

predčasné užívanie časti stavby realizovanej v rámci projektu „Rekonštrukcia a rozšírenie hygienických slučiek a príľahlých priestorov v SO47“ na dobu do 31.12.2026.

Odôvodnenie

Úrad na základe žiadosti žiadateľa JAVYS, a. s., č. 2025/02944/3300/Krk zo dňa 8.4.2025 zaevidovanej na úrade pod evidenčným číslom 3598/2025 v spise UJD SR 2235-2025 začal dňom 11.4.2025 správne konanie vo veci vydania povolenia na predčasné užívanie časti

stavby realizovanej v rámci projektu „Rekonštrukcia a rozšírenie hygienických slučiek a príslušných priestorov v SO47“.

Rekonštrukcia častí objektu SO47 v rozsahu stavebných a konštrukčných úprav HS (hygienických slučiek) a príslušných priestorov v SO47 (Prevádzková budova) a prechodu z kontrolovaného pásma a príslušných priestorov SO32 (Medzistrojovňa) bola realizovaná za nepretržitej prevádzky celého objektu SO47. Rozsahom stavebných a konštrukčných úprav a dodávok, ktorých sa predmetná žiadosť dotýka sú priestory:

- hygienických slučiek mužskej šatne (čistá a nečistá časť) na 1.NP a 2.NP,
- hygienických slučiek ženskej šatne (čistá a nečistá časť) na 2.NP,
- úpravy v SO32 a na spojovacom moste (nečistá časť),
- úpravy ostatných sociálnych zariadení na jednotlivých podlažiach (mužské a ženské toalety oproti výtahu na 1., 3., 4., 5. a 6. NP),
- stavebnú úpravu kancelárskych priestorov (na 1. NP, 3., 4., 5. a 6. NP).

V rámci uvedených priestorov boli riešené zodpovedajúce časti E. a G. projektu, tzn. E1.1-Architektúra a stavebné riešenie, E1.2-Betónové konštrukcie, E1.3-Kovové, drevené a iné konštrukcie, E1.4-Zdravotechnická inštalácia a vnútorné potrubné rozvody, E1.5-Vykurovanie, E1.6-Vzduchotechnické zariadenia, E1.8-Slaboprúdové rozvody a štrukturované káblové rozvody, E1.13-Elektronická požiarne signalizácia, G.2-Systém riadenia technologických procesov (vrátane montáže potrubia a plynového hospodárstva pre meracie zariadenia Argos v čistej a nečistej šatni HS), G.3-Slaboprúdové rozvody a štrukturované káblové rozvody.

Úrad listom č. 3720/2025 zo dňa 16.4.2025 oznámil začatie stavebného konania na predčasné užívanie časti stavby realizovanej v rámci projektu „Rekonštrukcia a rozšírenia HS a príslušných priestorov v SO 47“ a pozvanie na ústne rokovanie všetkým známym účastníkom konania a dotknutým orgánom. Predmetné konanie bolo zverejnené na internetovej stránke ÚJD SR a na CUET dňa 16.4.2025.

Stavebné povolenie na stavbu „Rekonštrukcia a rozšírenia hygienických slučiek a príslušných priestorov v SO47“ bolo vydané rozhodnutím úradu č. 44/2023 z 3.2.2023, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 8.3.2023. Predmetná stavba je umiestnená na parcele č. 704/90, 704/50 a 704/55 v katastrálnom území Bohunice, LV č. 1092 v areáli JAVYS, a. s., lokalita Bohunice. Predmetom projektu pre stavebné povolenie v rozsahu realizačného projektu „Rekonštrukcia a rozšírenia HS a príslušných priestorov v SO47“ je riešenie stavebných a konštrukčných úprav HS (hygienických slučiek) a príslušných priestorov v SO47 (Prevádzková budova) a prechodu z kontrolovaného pásma a príslušných priestorov v SO 32 (Medzistrojovňa). Cieľom projektu je rozšírenie kapacity šatňovania pre potrebné navýšenie počtu zamestnancov prevádzky JAVYS, a. s., modernizáciu sociálnych zariadení pre kancelárske priestory, modernizáciu niektorých kancelárskych priestorov v SO 47 a rozšírenie prechodu z priestorov kontrolovaného pásma v SO 32 z dôvodu budúceho navýšenia počtu zamestnancov. Jestvujúci objekt SO 47 Prevádzková budova a objekt SO 32 Medzistrojovňa sú

umiestnené v juhozápadnej časti areálu JAVYS, a. s. SO 47 pozostáva z prevádzkovej budovy a spojovacieho mostu, ktorým je spojený s objektom medzistrojovne SO 32.

Zároveň dňa 16.4.2025 zaslal úrad na Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky, sekcia posudzovania vplyvov na životné prostredie, odbor posudzovania vplyvov na životné prostredie (ďalej len „MŽP SR“) žiadosť o záväzné stanovisko listom č. 3773/2025 zo dňa 16.4.2025 spolu s kópiou žiadosti stavebníka, kópiou oznámenia o začatí konania, Vyhodnotenie spôsobu plnenia podmienok záverečného stanoviska č. 2292/2015-3.4/hp zo dňa 27.11.2015 vydaného pre činnosť „Vyrad'ovanie jadrovej elektrárne A1 III. a IV. etapa v zmysle § 38 zákona č. 24/2006 Z. z., k žiadosti o predčasné užívanie stavby „Rekonštrukcia a rozšírenie hygienických slučiek a príľahlých priestorov SO 47“.

Dňa 17.4.2025 úrad listom č. 3820/2025 požiadal Úrad verejného zdravotníctva v Bratislave (ďalej len „ÚVZ SR“) o vydanie záväzného stanoviska k žiadosti o vydanie povolenia na predčasné užívanie časti stavby realizovanej v rámci projektu „Rekonštrukcia a rozšírenia hygienických slučiek a príľahlých priestorov v SO47“ v zmysle zákona č. 87/2018 Z. z. o radiačnej ochrane a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Miestne zisťovanie sa uskutočnilo v termíne 20.5.2025 a v rámci ústneho pojednávania predložil žiadateľ tieto doklady:

- právoplatné stavebné povolenie,
- preberací protokol, resp. súhlas dodávateľa s predčasným užívaním stavby,
- projektovú dokumentáciu overenú stavebným úradom v stavebnom konaní, súpis zmien, ku ktorým došlo počas uskutočnenia stavby,
- zoznam vád a nedorobkov,
- doklady o výsledkoch predpísaných skúšok a meraní a o spôsobilosti prevádzkových zariadení na plynulú a bezpečnú prevádzku, správu o výsledku komplexného vyskúšania,
- doklady o overení požadovaných vlastností výrobkov,
- vyhlásenia o zhode, revízne správy, atesty, certifikáty použitých materiálov a výrobkov,
- stavebné denníky,
- ďalšie doklady, ustanovené v podmienkach stavebného povolenia.

Dňa 26.5.2025 bolo na úrad doručené a zaevidované pod evidenčným číslom 4907/2025 záväzné stanovisko MŽP SR, sekcie environmentálneho posudzovania a povoľovania, odboru posudzovania vplyvov na životné prostredie č. 4737/2025-11.1/pm, 23797/2025 zo dňa 22.5.2025, v rámci ktorého je možné konštatovať, že návrh spoločnosti JAVYS, a. s. na vydanie povolenia na predčasné užívanie časti stavby realizovanej v rámci projektu „Rekonštrukcia a rozšírenia HS a príľahlých priestorov v SO 47“ je z koncepcného hľadiska v súlade so zákonom č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a so záverečným stanoviskom MŽP SR č. 2292/2015-3.4/hp zo dňa 27.11.2015 a jeho podmienkami.

Dňa 28.5.2025 bolo na úrad doručené a zaevidované pod evidenčným číslom 5015/2025 záväzné stanovisko ÚVZ SR č. ÚVZSR/ORO/7055/25098/2025 zo dňa 28.5.202, v ktorom je

uvedené, že ÚVZ SR ako príslušný orgán štátnej správy vo veciach radiačnej ochrany pre jadrové zariadenia v Slovenskej republike nemá z hľadiska nimi sledovaných záujmov v zmysle zákona č. 87/2018 Z. z. námietky voči vydaniu povolenia na predčasné užívanie časti stavby realizovanej v rámci projektu „Rekonštrukcia a rozšírenia HS a príľahlých priestorov v SO 47“.

Dňa 28.5.2025 bolo na úrad doručené záväzné stanovisko Inšpektorátu práce Nitra. Inšpektorát práce Nitra v predmetnom stanovisku č. IPNR/IPNR_OBOZP/BEZ/2025/4692-2025/7821, INA-41-38-2.0/ZS-C23,C26-C25 zo dňa 28.5.2025, v ktorom zistil nasledovné nedostatky:

Bezpečnostné značenia 0613

1. V kolaudovanom objekte “STOP TLAČIDLÁ” (ovládací prvok na úplné a bezpečné zastavenie) na vzduchotechnických jednotkách nezameniteľne označiť, aby nedošlo k porušeniu ust. § 13 ods. 3 zákona č. 124/2006 Z. z. a ustanovenia § 4 ods. 2 a bod 2.11 prílohy č. 1 NV SR č. 392/2006 Z. z.
2. Priehľadné dvere v kolaudovanom objekte primerane označiť v úrovni očí zamestnanca, aby nedošlo k porušeniu § 13 ods. 3 zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov v nadväznosti na § 6 ods. 1 bod 11.2 prílohy č. 1 NV SR č. 391/2006 Z. z.
3. Jednotlivé konce káblov napojenia v elektrickom rozvážači označiť v plnom rozsahu podľa platného predpisu, aby nedošlo k porušeniu ustanovenia § 13 ods. 3 v nadväznosti na § 38 ods. 1 zákona č. 124/2006 Z. z., nedodržaním bezpečnostnej úrovne, ktorá vyplýva z čl. NA 4.5.2 STN 332000-5-52 : 2012 a svoju povinnosť nesplnil ani iným preukázateľne primeraným spôsobom.

Prevádzkové objekty a budovy 0699

4. Regálové bunky a regálové stĺpce v kolaudovanom objekte označiť viditeľne, trvanlivo a čitateľne štítkami najvyššej nosnosti, aby nedošlo k porušeniu ustanovenia § 13 ods. 3 v nadväznosti na § 38 ods. 1 zákona č. 124/2006 Z. z., nedodržaním bezpečnostnej úrovne vyplývajúcej z čl. 4.5.6 STN 26 9030 : 1993 a svoju povinnosť nesplnil ani iným preukázateľne primeraným spôsobom.
5. V kolaudovanom objekte preukázať nosnosť regálov, aby nedochádzalo k porušeniu ustanovenia § 13 ods. 3 v nadväznosti na § 38 ods. 1 zákona č. 124/2006 Z. z., nedodržaním bezpečnostnej úrovne vyplývajúcej z čl. 4.5.4 STN 269030:1993 a svoju povinnosť nesplnil ani iným preukázateľne primeraným spôsobom.
6. V kolaudovanom objekte dokončiť stavebné práce stropu (chýbali kazety vo WC), aby nedochádzalo k porušeniu ustanovenia § 13 ods. 3 v nadväznosti na § 38 ods. 1 zákona č. 124/2006 Z. z.
7. V kolaudovanom objekte dokončiť montážne práce (chýbali svetlá na WC), aby nedochádzalo k porušeniu ustanovenia § 13 ods. 3 v nadväznosti na § 38 ods. 1 zákona č. 124/2006 Z. z.

Zistené nedostatky bezprostredne neohrozujú bezpečnosť a zdravie osôb ani bezpečný stav stavby a z uvedeného dôvodu Inšpektorát práce Nitra súhlasí s vydaním kolaudačného rozhodnutia pre predmetnú stavbu a žiada, aby stavebný úrad v kolaudačnom rozhodnutí zaviazal stavebníka odstrániť uvedené nedostatky a ich odstránenie oznámiť na príslušný inšpektorát práce v termíne do 20.6.2025.

Dňa 29.5.2025 Krajské riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Trnave doručilo na úrad stanovisko č. KRHZ-TT-OPP-2025/000392-002 z 29.5.2025, v ktorom uvádza, že s vydaním kolaudačného rozhodnutia pre stavbu „Rekonštrukcia a rozšírenia HS a príľahlých priestorov v SO 47“ z hľadiska protipožiarnej ochrany súhlasí bez pripomienok.

Dňa 25.6.2025 bola na úrad doručená a zaevidovaná pod číslom 5956/2025 v spise 2235-2025 žiadosť od JAVYS, a. s./žiadateľ č. 2025/05005/3310/Har zo dňa 24.6.2025 o predĺženie termínu povolenia predčasného užívania stavby realizovanej v rámci projektu „Rekonštrukcia a rozšírenie HS a príľahlých priestorov v SO 47“ do 31.12.2026. Žiadosť je odôvodnená prebiehajúcim obstarávaním na dopracovanie a realizáciu súvisiaceho projektu „Protipožiarne zabezpečenie SO47“. Úrad posúdil tento dôvod ako dostatočný a s žiadosťou o predĺženie termínu súhlasí.

Ostatní účastníci konania a dotknuté orgány v určenej lehote nevzniesli námietky voči vydaniu predmetného rozhodnutia.

Pri realizácii stavby boli dodržané všeobecné technické požiadavky na výstavbu. Podstatná zmena stavby od dokumentácie overenej v stavebnom konaní nebola žiadna, drobné odchýlky oznámil stavebník pri miestnom zisťovaní.

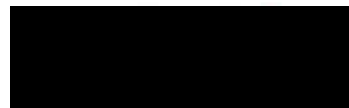
Užívaním stavby nebude ohrozený život a zdravie osôb, ani záujmy spoločnosti a životné prostredie, preto úrad rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Poučenie

Podľa § 61 ods. 1 správneho poriadku je účastník konania oprávnený proti tomuto rozhodnutiu podať rozklad na Úrad jadrového dozoru Slovenskej republiky, Bajkalská 1467/27, 820 07 Bratislava – mestská časť Ružinov. Rozklad je možné podať všetkými spôsobmi podľa § 19 ods. 1 správneho poriadku v lehote 15 dní odo dňa doručenia tohto rozhodnutia. Korešpondenčná adresa v poštovom styku je: Úrad jadrového dozoru Slovenskej republiky, Okružná 5, 918 64 Trnava. Včas podaný rozklad má odkladný účinok.

Toto rozhodnutie je po vyčerpaní prípustného riadneho opravného prostriedku preskúmateľné správnym súdom podľa ustanovení zákona č. 162/2015 Z. z. Správneho súdneho poriadku v znení neskorších predpisov.

V Trnave dňa 1.7.2025



Ing. Juraj Homola
generálny riaditeľ sekcie

hodnotenia bezpečnosti a kontrolných činností

Táto písomnosť sa v zmysle § 8 ods. 10 atómového zákona účastníkovi konania podľa medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná alebo účastníkovi konania podľa osobitného predpisu (§ 24 a § 25 zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov), v konaní podľa tohto zákona (zákon č. 541/2004 Z. z. o mierovom využívaní jadrovej energie (atómový zákon) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov) alebo podľa osobitného predpisu (zákon č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov), doručuje verejnou vyhláškou.

VEREJNÁ VYHLÁŠKA

Táto písomnosť sa vyššie uvedeným účastníkom konania doručuje verejnou vyhláškou podľa § 26 správneho poriadku a vyvesí sa na dobu 15 dní na úradnej tabuli Úradu jadrového dozoru Slovenskej republiky umiestnenej pri vchode do budovy sídla Úradu jadrového dozoru Slovenskej republiky na adrese Bajkalská 1467/27, 820 07 Bratislava – mestská časť Ružinov, na Centrálnej úradnej elektronickej tabuli (CUET) na Ústrednom portáli verejnej správy na www.slovensko.sk a na elektronickej úradnej tabuli Úradu jadrového dozoru Slovenskej republiky umiestnenej na webovom sídle Úradu jadrového dozoru Slovenskej republiky na www.ujd.gov.sk. Posledný deň tejto lehoty je dňom doručenia.

Dátum vyvesenia: 02.07. 2025

Odtlačok pečiatky a podpis: 

Úrad jadrového dozoru Slovenskej republiky

Bajkalská 1467/27

820 07 Bratislava - mestská časť Ružinov

14

Dátum doručenia: 18.7. 2025

Odtlačok pečiatky a podpis: 

Úrad jadrového dozoru Slovenskej republiky

Bajkalská 1467/27

820 07 Bratislava - mestská časť Ružinov

16

Dátum zvesenia: 21.7. 2025

Odtlačok pečiatky a podpis: 

Úrad jadrového dozoru Slovenskej republiky

Bajkalská 1467/27

820 07 Bratislava - mestská časť Ružinov

16

Doručuje sa verejnou vyhláškou:

- 1.Jadrová a vyrad'ovacia spoločnosť, a. s., Jaslovské Bohunice 360, 919 30 Jaslovské Bohunice
- 2.Obec Jaslovské Bohunice, Námestie sv. Michala 171/4A, 919 30 Jaslovské Bohunice
- 3.Obec Dolné Dubové, popis č. 1, 919 52 Dolné Dubové
- 4.Obec Veľké Kostol'any, M.R. Štefánika 800/1, 922 07 Veľké Kostol'any
- 5.Obec Malženice, popis č. 294, 919 29 Malženice
- 6.Obec Pečeňady, popis č. 93, 922 07 Pečeňady
- 7.Obec Žlkovce, popis č. 158, 920 42 Žlkovce
- 8.Obec Ratkovce, popis č. 97, 920 42 Ratkovce
- 9.Obec Nižná, popis č. 80, 922 06 Nižná
- 10.Obec Radošovce, popis č. 70, 919 30 Radošovce
- 11.Združenie domových samospráv, P.O.BOX 218, 850 00 Bratislava

Doručuje sa na vedomie doporučené:

12. Inšpektorát práce Nitra, Jelenecká 1039/49, 950 38 Nitra
13. Krajské riaditeľstvo HaZZ v Trnave, Vajanského 22, 917 77 Trnava
14. Úrad verejného zdravotníctva, Trnavská cesta 52, 826 45 Bratislava
15. MŽP SR, Námestie Ľ. Štúra 1, 812 35 Bratislava
16. Okresný úrad Trnava, životné prostredie, úsek-ochrana prírody a krajiny, Kollárova 8, 917 01 Trnava
17. Okresný úrad Trnava, životné prostredie, úsek-štátnej vodnej správy, Kollárova 8, 917 01 Trnava
18. Okresný úrad Trnava, životné prostredie, úsek-odpadové hospodárstvo, Kollárova 8, 917 01 Trnava
19. TÜV SÜD Slovakia s. r. o., pobočka Banská Bystrica, Matušková 48, 976 31 Vlkanová

